



UNIVERZA
V LJUBLJANI

FF

Filozofska
fakulteta

Simpozij
raziskovalnega programa
Slovenski jezik –
bazične, kontrastivne in
aplikativne raziskave

P6-0215

8. 3. 2024, FF, p. 2 in avla FF

**N A Z A J V
PRIHODNOST**

*Brižinski spomeniki Abecedarium
Biblia Kraynska Grammatika
Pifmenoft Slovenska slovnica
Slovenski pravopis jezikovna
politika preklapljanja jezikovna
stilistika zgodovina slovenskega
jezika dolenjska narečna skupina
otroški govor fonem drugi/tuji
jezik vokalizem morfem šola
metabesedilo skladnja družbene
razsežnosti prevajanje kulturnih
izrazov leksika korpusi frazeološke
enote digitalizacija tehnologija*

**Člani in članice raziskovalnega programa
Slovenski jezik – bazične, kontrastivne in
aplikativne raziskave**

Haris Agović (MR)
Tatjana Balažic Bulc
Mija Bon (MR)
Mojca Brglez (MR)
Edvin Dervišević
Polona Gantar
Martin Grad
Matejka Grgič
Ada Gruntar Jermol
Luka Horjak
Monika Kalin Golob (FDV)
Simona Kranjc
Samo Kropivnik (FDV)
Nataša Logar (FDV)
Marko Milosavljević (FDV)
Irena Orel
Nataša Pirih Svetina
Agnes Pisanski Peterlin
Damjan Popič
Ina Poteko (MR)
Vesna Požgaj Hadži
Tadeja Rozman (FU)
Mojca Schlamberger Brezar
Vera Smole
Mojca Smolej (vodja)
Marko Stabej
Saška Štumberger
Hotimir Tivadar
Branislava Vičar (UM)
Špela Vintar
Jerica Vogel

Simpozij, 8. 3. 2024

predavalnica 2 (FF)

- 9.15** **Uvodni nagovori**
- 9.25–9.40** **Mojca Schlamberger Brezar:** Implicitno in eksplicitno v jeziku med prevajanjem in slovnico
- 9.40–9.55** **Špela Vintar:** Na kaj pomisliš ob besedi »jama«? Proste asociacije pri ekspertih, laikih in jezikovnih modelih
- 9.55–10.10** **Ada Gruntar Jermol in Mladen Rieger:** Kako dobri so avtomatski prevajalniki
- 10.10–10.20** **Diskusija**
- 10.25–10.40** **Simona Kranjc:** Spolsko občutljiva raba jezika v učbenikih
- 10.40–10.55** **Haris Agović:** Jezik in spol
- 10.55–11.10** **Marko Stabej:** Jezikovne ideologije med eno- in večjezičnostjo
- 11.10–11.25** **Nataša Pirih Svetina:** Kako jezikovno (ne)občutljivi smo?
- 11.25–11.40** **Diskusija**
- 11.40–11.50** **Odmor**
- 11.50–12.05** **Saška Štumberger:** Besedotvorje slovenskega knjižnega jezika

- 12.05–12.20** **Martin Grad:** Iz predavalnice v prakso: raba jezikovnih virov pri študentih
- 12.20–12.35** **Damjan Popič:** Korpusni pristop k proučevanju variantnosti jezika: primer slovenščine v Italiji
- 12.35–12.50** **Mojca Smolej:** Prostovoljna požarna straža: prispevek k zgodovini oblikovanja slovenske terminologije
- 12.50–13.00** **Diskusija**

Otvoritev razstave raziskovalnih dosežkov

avla FF, ob 13.00

Tatjana Balažic Bulc, Vesna Požgaj Hadži:

Tudi to je slovenščina – tudi to je Slovenija

**Mija Bon, Polona Gantar, Špela Arhar Holdt,
Magdalena Gapsa, Polona Lavrič,**

Matej Klemen:

Šolar-Eval: evalvacijska množica za strojno popravljanje jezikovnih napak v slovenskih besedilih

**Polona Gantar, Iztok Kosem, Simon Krek,
Martin Božič, Marko Robnik-Šikonja:**

Oblikovanje definicij s pomočjo umetne inteligence

Luka Horjak:

Ultrazvočna analiza slovenskih jezičnih nezvočnikov

Monika Kalin Golob, Nataša Logar, Marko Milosavljević, Samo Kropivnik:

Raziskave in projekti v okviru programske skupine na Centru za družboslovnoterminološko in publicistično raziskovanje UL FDV

Agnes Pisanski Peterlin:

Slovenščina v prevodu

Ina Poteko:

»Razlivanje čaja o influencerjih«: vpliv angleščine na govor slovenskih youtuberov in youtuberjev

Mojca Schlamberger Brezar:

Kontrastivna slovnica in pomen za prevajanje – med pomenom in obliko

Vera Smole:

Narečjeslovne raziskave v študijskem procesu

Hotimir Tivadar:

Pravorečje in glasoslovje v tretjem tisočletju

Branislava Vičar:

Kvir jezikoslovje

Špela Vintar:

Termframe: večjezična baza znanja za krasoslovje

Jerca Vogel:

Vloga kritičnega branja v spletnem sporazumevanju